

Bruksela, 13 października 2026 r.
(OR. en)

14398/26

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2026/0321(NLE)

INDEF 181
POLMIL 431
COPS 621
FIN 1438
ECOFIN 1300
UEM 455
FISC 346
COMPET 1197
MAP 191
IND 612

PISMO PRZEWODNIE

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	13 października 2026 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	COM(2026) 561 final
Dotyczy:	Wniosek DECYZJA WYKONAWCZA RADY zmieniająca decyzję wykonawczą Rady (UE) 2026/410 w sprawie udostępnienia Włochom pomocy finansowej na podstawie rozporządzenia (UE) 2025/1106

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2026) 561 final.

Zał.: COM(2026) 561 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 12.10.2026 r.
COM(2026) 561 final

2026/0321 (NLE)

Wniosek

DECYZJA WYKONAWCZA RADY

**zmieniająca decyzję wykonawczą Rady (UE) 2026/410 w sprawie udostępnienia
Włochom pomocy finansowej na podstawie rozporządzenia (UE) 2025/1106**

Wniosek

DECYZJA WYKONAWCZA RADY

**zmieniająca decyzję wykonawczą Rady (UE) 2026/410 w sprawie udostępnienia
Włochom pomocy finansowej na podstawie rozporządzenia (UE) 2025/1106**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) 2025/1106 z dnia 27 maja 2025 r. ustanawiające Instrument na rzecz Zwiększenia Bezpieczeństwa Europy („instrument SAFE”) poprzez Wzmocnienie Europejskiego Przemysłu Obronnego¹, w szczególności jego art. 7 ust. 5 i art. 8,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Po złożeniu przez Włochy w dniu 30 listopada 2025 r. wniosku o pomoc finansową zgodnie z art. 7 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2025/1106 („wniosek”), któremu towarzyszył plan inwestycji w europejskim przemyśle obronnym („plan”), Komisja stwierdziła, że wniosek spełnia warunki określone w tym rozporządzeniu, w szczególności warunki przewidziane w art. 4, art. 7 ust. 2 i art. 16.
- (2) W dniu 26 stycznia 2026 r. Komisja przedłożyła wniosek dotyczący decyzji wykonawczej Rady w sprawie udostępnienia Włochom pomocy finansowej, który został przyjęty przez Radę w dniu 17 lutego 2026 r.
- (3) W dniu 19 sierpnia 2026 r., przed podpisaniem powiązanej umowy pożyczki i porozumień operacyjnych, Włochy przedłożyły Komisji zmieniony wniosek o zmniejszenie kwoty wnioskowanej pomocy finansowej do 8 000 958 000 EUR („zmieniony wniosek”). W związku z tym w dniu 9 września 2026 r. przedłożono Komisji zmieniony plan („zmieniony plan”).
- (4) Komisja dokonała oceny zmienionego wniosku w świetle obowiązujących warunków określonych w rozporządzeniu (UE) 2025/1106.
- (5) Zgodnie z art. 7 rozporządzenia (UE) 2025/1106 zmieniony plan był należycie uzasadniony i umotywowany oraz zawierał opis produktów związanych z obronnością i innych produktów do celów obronnych, a także, w stosownych przypadkach, opis przewidywanego zaangażowania Ukrainy w planowane działania, wydatki i środki lub opis przewidywanych działań na rzecz Ukrainy.
- (6) Komisja stwierdziła, że zmieniony wniosek spełnia warunki stosowania instrumentu SAFE określone w art. 4 rozporządzenia (UE) 2025/1106. W szczególności zapewnia on, że działania, wydatki i środki odnoszące się do produktów związanych z obronnością lub innych produktów do celów obronnych są wykonywane w drodze

¹ Rozporządzenie Rady (UE) 2025/1106 z dnia 27 maja 2025 r. ustanawiające instrument na rzecz zwiększenia bezpieczeństwa Europy („instrument SAFE”) poprzez Wzmocnienie Europejskiego Przemysłu Obronnego (Dz.U. L, 2025/1106, 28.5.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/1106/oj>).

zamówień realizowanych na zasadzie współpracy lub zamówień publicznych wykonywanych przez jedno państwo członkowskie. Takie działania, wydatki i środki powinny również mieć co najmniej jeden z następujących celów: przyspieszenie dostosowania przemysłu obronnego do zmian strukturalnych, poprawę terminowej dostępności produktów związanych z obronnością lub zapewnienie interoperacyjności i zamienności w całej Unii.

- (7) Komisja stwierdziła również, że zmieniony wniosek zawiera opis planowanych środków mających na celu zapewnienie zgodności z art. 16 rozporządzenia (UE) 2025/1106 i przepisami dotyczącymi zamówień publicznych określonymi w tym rozporządzeniu, w tym opis sposobu zapewnienia tej zgodności.
- (8) W związku z tym, zgodnie z art. 8 ust. 2 rozporządzenia (UE) 2025/1106, Komisja stwierdziła, że zmieniony wniosek spełnia warunki określone w tym rozporządzeniu, w szczególności warunki przewidziane w art. 4, art. 7 ust. 2 i art. 16.
- (9) W związku z tym niniejsza decyzja powinna udostępnić pomoc finansową w postaci pożyczki o wartości nieprzekraczającej 8 000 958 000 EUR.
- (10) Niniejsza decyzja powinna pozostawać bez uszczerbku dla wyniku wszelkich procedur na podstawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2024/1263² oraz rozporządzenia Rady (WE) nr 1467/97.
- (11) Niniejsza decyzja powinna pozostawać bez uszczerbku dla odpowiednich przepisów przyjętych na podstawie art. 322 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności rozporządzeń Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2024/2509³ i (UE, Euratom) 2020/2092⁴.
- (12) Zgodnie z art. 10 ust. 2 rozporządzenia (UE) 2025/1106 w umowie pożyczki, która ma zostać zawarta z Włochami, należy określić wszystkie odpowiednie środki niezbędne do ochrony interesów finansowych Unii,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W decyzji wykonawczej Rady (UE) 2026/410 wprowadza się następujące zmiany:

- (1) art. 1 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 1

Niniejszym potwierdza się, że Komisja oceniła wniosek o udzielenie pomocy finansowej w ramach Instrumentu na rzecz Zwiększenia Bezpieczeństwa Europy (SAFE) poprzez Wzmocnienie Europejskiego Przemysłu Obronnego, złożony przez Włochy w dniu 9 września 2026 r. i stwierdziła, że wniosek spełnia warunki określone w rozporządzeniu (UE)

² Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2024/1263 z dnia 29 kwietnia 2024 r. w sprawie skutecznej koordynacji polityk gospodarczych i w sprawie wielostronnego nadzoru budżetowego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1466/97 (Dz.U. L, 2024/1263, 30.4.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1263/oj>).

³ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2024/2509 z dnia 23 września 2024 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

⁴ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2020/2092 z dnia 16 grudnia 2020 r. w sprawie ogólnego systemu warunkowości służącego ochronie budżetu Unii (Dz.U. L 433 I z 22.12.2020, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2092/oj>).

2025/1106, w szczególności warunki określone w art. 4, art. 7 ust. 2 i art. 16. W związku z tym Włochom udostępnia się pomoc finansową.”;

(2) w art. 2 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„*Artykuł 2*

Unia udziela Włochom pożyczki do maksymalnej wysokości 8 000 958 000 EUR.”.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja staje się skuteczna z dniem jej notyfikacji.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja skierowana jest do Republiki Włoskiej.

Sporządzono w Brukseli dnia r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*